

# 京都府新冠病毒疫苗接种信息网站

## ～消灭冠状病毒-19～

### 关于京都府开展的大规模疫苗接种的信息

京都府将实施大规模的疫苗接种计划，以便所有希望接种新型冠状病毒疫苗的 65 岁以上的人能够在 7 月底前完成接种。

### 目录

- ① 疫苗接种开始日期
- ② 接种的期间・时间段
- ③ 预约接种疫苗的资格对象
- ④ 京都府进行的大规模疫苗接种
- ⑤ 疫苗接种预约开始受理日期
- ⑥ 如何预约接种疫苗
- ⑦ 关于前往京都大型接种点的免费班车
- ⑧ 如何预约前往京都大型接种点的免费班车
- ⑨ 从祝园车站到京奈阪广场的免费接送出租车
- ⑩ 疫苗接种当天应携带的物品
- ⑪ 预约了疫苗接种者，请阅读此文
- ⑫ 疫苗接种的概述

#### ① 疫苗接种的开始日期

将设立大规模的疫苗接种点，并在 6 月 15 日（星期二）开始进行疫苗接种。

#### ② 疫苗接种的期间・时间段

6 月 15 日（星期二）-7 月 3 日（星期六）（包括星期六和星期日）。  
上午（9:00 至 12:00），下午（1:30 至 4:30）。

#### ③ 疫苗接种预约的资格对象（所有项目都符合的人）

- 1 必须是 65 岁或以上（1957 年 4 月 1 日之前出生），有京都府的住民票。
- 2 必须有你的市政府寄来的疫苗接种单。

3 必须是第一次接种（因为各市町村使用的疫苗不同）。

4 尚未向国家或市町村预约的人，或者是预约了 8 月份以后接种疫苗的人。

#### ④ 京都府进行的大规模接种场地

京瓷公司的桑加体育场

地址：邮编：621-0804 京都府龟冈市大荣町

京阪奈广场

地址：邮编：619-0237 京都府相乐郡清华町光里台 1-7

将提供免费的班车服务送到会场。

关于从京都府内八个地点出发的班车信息，请参考 "前往京都大规模接种点的免费班车服务"。

关于从祝园车站到京奈阪广场的免费接送出租车的更多信息，请参照【从祝园车站到京奈阪广场的免费接送出租车】。

\*没有预备停车场，请不要乘坐私家车前来。

#### ⑤ 预订开始受理

请注意，接受预约的开始日期根据您所居住的市町村和您所选择的疫苗接种会场而有所不同。

预订开始日期 (各从上午 9:00)		疫苗接种中心	所属市町村对象
第一回	6月8日。 (星期二)~	桑加体育场	龟冈市、长冈京市
		京阪奈广场	宇治市、城阳市、八幡市、京田边市

第 2 回	6 月 11 日星期五～	桑加体育场	京都市、向日市、长冈京市、大山崎町、 龟冈市、南丹市、京丹波町、福知山市、 舞鹤市、绫部市、宫津市、京丹后市、 伊根町、与谢野町
		京阪奈广场	京都市、宇治市、城阳市、八幡市、 京田边市、久御山町、井手町、 宇治田原町、木津川市、笠置町、 和束町、精华町、南山城村
第三回	6 月 14 日星期一～	桑加体育场	所有市町村
		京阪奈广场	

\*请在 6 月 15 日至 7 月 3 日之间的任何一天预约栏有空位的日子（包括周六和周日）里，预约您的疫苗接种。

## ⑥ 如何预约接种疫苗

网络预约（疫苗接种），以及  
以下预订网站（二维码）只有日语版本。

请点击[这里](#)二维码预约疫苗接种点。



接待时间：从每个预订开始日期的上午 9:00  
开始，之后的 24 小时  
支持（包括周末）（仅有日语支持）。

## line 预约（疫苗接种）



从智能手机上使用很方便  
当您在 LINE 上进行预订

用智能手机很方便。用 LINE 预约时，您输入的信息将不会被保留。（仅有日语支持）

### ・ 预约接待电话（接种）

电话：0570-030-280

**接待时间：9:00 至 17:30（包括周六 周日）。**

**请务必在打电话时核对号码，以确保不要打错号码。**

如果您用手机拨打这个号码，您可能不能享受手机公司提供的无限量通话的服务。

如果您有任何困难，请向京都府国际中心咨询。可提供外语支持。

京都府国际中心

电话：075-343-9666

接待时间：10:00 - 17:00

(每月第 2 和第 4 个星期二、国家法定假日以及 12 月 29 日至 1 月 3 日休息)

支持的外国语言：支持 21 种语言。(日语、英语、中文、韩语、朝鲜语、越南语、菲律宾语、尼泊尔语、印度尼西亚语、泰语、葡萄牙语、西班牙语、高棉语(柬埔寨语)、缅甸语、蒙古语、俄语、马来语、僧伽罗语、法语、德语、意大利语、印度语)

**请不要重复预订!**

如果您在市、町、村或自卫队大阪大规模接种中心有预约，与在京都府大规模接种点有重复预约的话，请尽快取消其中的一个预约。

如果您重复预订的话，为您准备的疫苗将被浪费掉。希望大家多多协助。

请注意，为防止重复预约，在京都府大规模接种点预约人员的接种票号和其他信息将提供给府内各市町村部门。

此外，在京都府大规模接种点接种过疫苗的人不能再参加市町村或国家的疫苗接种。

### **第一次接种后，间隔 4 周后需要进行第二次接种！**

在大规模接种点进行第一次接种后，您可以当场预约在同一接种点进行第二次接种。

通常情况下，第二次接种应安排在 4 周后的同一个日期的同一时间段进行。

请在预约结束后，要牢记您下一次的日期、时间和地点。

如果您已经预约了疫苗接种，请您通过 "预约接种者必读"确认。

### **⑦ 前往京都大规模接种点的免费班车**

对于办完接种预约手续、在京都府大规模接种点接种疫苗的人，将有免费班车接送。

\*这项服务仅适用于在京都府开设的大规模接种点预约接种的人员及其陪同人员。

\*关于乘坐班车，您需要与疫苗接种预约分开进行预约。没有预约的人不能乘坐。

\*在没有人预约的乘车处，将不会有免费车运行。

### **⑧如何预约前往京都大规模接种点的免费班车**

接待时间：从每个预订开始日期的上午 9 点开始，之后每天 24 小时（包括周末）。

此项预订只有日语版本

接受预订的时间在乘车三天前的下午 5:30 为止。

到达桑加体育场：点击[这里](#)，进入免费班车预订网站。



到达京阪奈广场：点击[这里](#)，进入免费班车预订网站。



在呼叫中心预订（班车）。

办公时间：9:00 至 17:30（包括 6 月 20 日之前的周六和周日，此后仅在工作日）  
（该预约仅有日语版本）。

电话：050-3646-4560

预订受理截止于出发日期三天前的下午 5:30。如果 3 天前是周六、周日或国定假日，则为日期前的工作日)

**请务必在打电话时核对号码，以确保不要打错号码。**

请注意，开始接受预订时，电话线路会非常繁忙。乘坐班车不按照先登记者优先乘车。

对于在截止日期前预订了班车的人，为了让大家都能够乘车，我们会尽量为您安排增加班车，所以请您过一段时间再打电话。

在预订时的确认事项

- 接种票
- 乘车日期
- 乘车地
- 往返车次号
- 你的姓名、性别，以及您是否有人陪同。
- 您的电话号码
- 地址（市町村）

呼叫中心不发放班车预约单，请自行保管好预约的时间。

\*预订受理截止于出发日期三天前的下午 5:30。

（如果 3 天前是周六、周日或国定假日，则为日期前的工作日）

### ⑨从祝园车站到京阪奈广场的免费班车（无需预约）。

从祝园车站到京阪奈广场，每 5 分钟将有一辆免费的接送出租车为那些在京都府大规模疫苗接种点预约的人提供服务。

\*这项服务仅适用于在京都府开设的大规模接种点预约接种的人员及其陪同人员。

\*免费的接送出租车不需要预约。

### ⑩疫苗接种当天应携带的物品

- 疫苗接种票
- 予诊票（请事先填写并携带）。
- 身份证明文件（驾驶执照、健康保险证等）。

如果您有药物手册，请带上它。

### ⑪预约了疫苗接种者，请务必阅读此文。

疫苗接种当天的注意事项

- 当龟冈市和精华町发布 "风暴警告 "或 "特别警告 "时，将取消疫苗接种。
  - 如果预定上午接种，早上 7 点宣布警告时，将取消接种。
  - 如果预定下午接种，在上午 10:00 宣布警告时，将取消接种。

如果因紧急情况而决定设立避难所时，届时取消接种工作。

- 为防止感染不要出现人群过密的局面，请不要过早地来到会场。不可能在预约时间之前接受疫苗接种。另外，即使您提前到达，也可能无法在等候区坐着等候。
- 在大规模接种点进行第一次接种后，在现场可以预约在同一接种点登记第二次接种。通常情况下，第二次接种应安排在 4 周后的同一日期同一时间段进行。

您需要了解的疫苗接种情况

- 在前往接种地点之前，请确认自己是否发烧。
- 请穿短袖。通常注射到上臂的三角肌中）。
- 接种疫苗后，将在接种点进行 15 或 30 分钟的健康观察。
- 我们将大规模接种时的注意事项和当天的流程整理成视频，请大家在接种前看一看（见以下网址）。

<https://youtu.be/On5wMMEokGk>

## ⑫疫苗接种的概要

○ 疫苗	武田/Made by Moderna
疫苗接种的数量	京瓷公司的桑加体育场：最多 800 人/天
	京阪奈广场：最多 1,600 人/天
○ 疫苗接种时间间隔	4 周后进行第二次疫苗接种。